ひらた

平田の人口

世帯数	4,614(+ 1)
男	5,003(+10)
女	5,776(+ 9)
計	10,779(+19)

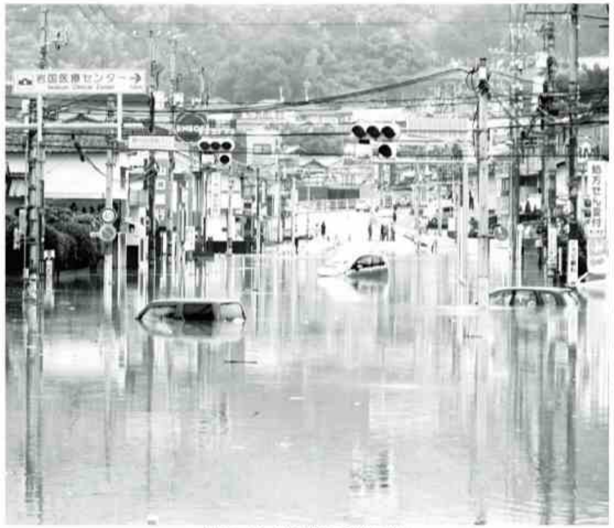
(平成26年9月1日現在)

発行所
平田地区社会福祉協議会
ひらた新聞編集部
(岩国市平田出張所内)
岩国市平田3丁目22-18
印刷所
フジ美術印刷㈱
岩国市今津町2丁目2-52

平田交差点が冠水

岩国地域襲ったゲリラ豪雨　中心部店舗も被害

8月6日（水）未明に岩国地域を襲ったゲリラ豪雨で、甚大な被害が出ました。中央フード平田店前交差点では、車の屋根近くまで達した1台をはじめ計3台が冠水したほか、付近には少なくとも5台以上の車が冠水しました。


中央フード平田店前交差点付近の状況

五反田地区（平田3丁目）付近の状況

平田出張所前からJA平田付近の道路状況

必死に排水作業される消防隊のみなさん。その後応援車両到着

心配そうに見守る親子

8.6豪雨被災お見舞

平田地区社会福祉協議会　会長　湯本卓見

8月6日（水）には、1日からの雨で岩国市全域で集中的に豪雨が発生し、多くの被害が出ました。平田地区では死者1名、床上、床下浸水等未曾有の被災となりました。

8月1日の降り始めから6日の明け方までの降水量は400ミリを超え、6日明け方の1時間降水量は71ミリという観測史上最高値を記録しました。

亡くなられました方のご冥福をお祈りし、被災された皆様に心よりお見舞いを申し上げます。

平田地区自治会連合会　会長　伊藤正信

この度の平田地区豪雨災害に際し心よりお見舞い申し上げます。

一日も早く復興されますよう祈念致します。

御料理　仕出し
瀧川 たきがわ
岩国市横山2丁目5-31・横山2丁目1-21
☎(0827)41-0233(代)

美とぬくもりを伝える
㈱河中工務店
代表取締役　河中理行
岩国市南岩国町3丁目17-14
TEL31-7288

♥かあさんの味♥
しらかば園の園生に元気をもらって就労パワーアップ！
弁当とオードブルの
クック やまなか
平田5丁目51-13
☎31-4495

プロパン・石油類のご用命は！
株式会社 ウエムラエナジー
本社　平田6丁目24-18
☎31-8181㈹

産科 婦人科 外科 胃腸科
はるなウィメンズクリニック
予約制
○診療時間　A.M.9:30～P.M.12:30、P.M.4:00～6:00
○休診日　日曜・祝日、土曜午後
岩国市平田1-28-27　☎(0827)32-7007

総合建設業(建築・土木・設計施工)
有限会社 トモエ建設
代表取締役　江本吉充
岩国市御庄5丁目108-9
☎0827-46-1746

ペットサロン
アイドル
イズミ南岩国店
☎32-1179

測量・設計・開発に関るコンサルタント
Y's
有限会社 オフィスワイズ
代表取締役　山本屋　敦
岩国市南岩国町1-2-1河村ビル2F
TEL31-1530　自宅TEL32-6721

ひらた敬老のつどい

平田地区敬老のつどいが、平成26年9月14日（日）平田住民ホールで開催されました。案内状を1454名の方にお届けし372名の方が出席されました。

来賓挨拶から平田中吹奏楽部演奏、エルマンダとのコラボで合唱、三味線の津軽甚句、ひょっとこ笑タイムの踊り、平田長寿会のアラバマワルツ、平田小の合唱、平田長寿会コスモスの日本舞踊、可愛い平田保育園児のマーチング、畑原基成県議会副議長の祝辞の後、休憩、全員が健康体操後、カチカチとリズム感のある岩国南幼稚園のよさこい、フォークダンス、婦人会のつくば山、フラダンス同好会、和服姿の素敵な黒田武士、可愛い子ども達の真美体操で演技が終了し、会場から全員に沢山の拍手を頂きました。

山本健二福祉部長を中心に、関係各位の皆さんのご協力でスムーズな運営が出来ました。本当にお世話になりました。

来年度も、元気にお会いしましょう。

372名の参加者で大盛況の会場

畑原基成県議会副議長「祝辞」

山本健二福祉部長「挨拶」

95才ご長寿に10名

平田地区社会福祉協議会では95才（大正8年生まれ）の方に記念品を贈り、ご長寿をお祝いしました。9月15日（月）の敬老の日にご本人にお渡し致しました。本年は10名の方が対象となっています。末永くご長寿を祈念します。

氏名	性	氏名	性
竹本シヅ子	女	長倉マサコ	女
松本トシコ	女	広津　友子	女
山崎　美子	女	秋村キクヨ	女
木村　早子	女	行重　国子	女
村岡　旭	男	永井ヨシコ	女

平田中吹奏楽部とエルマンダのコラボ

平田小合唱「赤い屋根のいえ」

岩国南幼稚園「よさこいエイサー」

ひょっとこ笑タイム「サザエさん」

平田保育園「光のシグナル」

漢字クイズの答え

① しせいのひと
② どんてん
③ うんでいのさ
④ わくらば
⑤ あだばな
⑥ いたずらに
⑦ バター
⑧ チーズ
⑨ あずまや
⑩ もず

敬老のつどい寄付者ご芳名

河村喜格様
村中静男様

ありがとうございました

＊句　会＊

廃屋の庭に凛とし白芙蓉　洛一
酔芙蓉色のうつろふ日は昼に　正晴
仲秋や洪水の跡まともにし　芬
仲秋や城に白雲いろをそえ　吹子
仲秋や揺らぐ池面に鯉の影　和江
梨を剝くおとこの指のいとおしく　久子
満月を待つ十歩もあらぬ庭行き来　弥生女

【平田句会へのお誘い】
自然を愛して季節を大切に楽しい句会です。気軽においで下さい。
※お問い合せ　電話31-8385　大朝迄

＊短歌会＊

天高く澄みし川面に秋の陽は舞うが如くにキラキラはじけ　平井孝和
秋アカネ窓際スイッと通り過ぎ物干し竿に静かに止まり　山本喜美子
蟋蟀の声静寂にわけ入りてしばし空気の震えてやまず　吉田初美
彼岸花乱れ咲く道散歩する今日も幸せ平凡なれど　大坪禮子
オスプレイ響く故郷(ふるさと)悲しかり澄む川の面よ昔のままに　竹村尚子
霧深しものみな包み汚れなく白一色の幽幻の朝　渡辺黎子
あれも惜しこれも惜ししと断捨離のできぬ我見て夫苦笑い　武末せつ子
スーパーは溢るるばかりの品揃う片隅に売る焼芋に引かれ　冨永英子
井倉洞鍾乳石で頭打ち汗かき上る積年の夢　樫原葉子
滅びゆくものにやさしきセレナーデ秋は透明に密かに寄する　平林孝子

※楽しい短歌会に御参加下さい。電話32-0727番　平林迄

編集後記

今年の夏は天候不順で盆踊り大会が中止になり、その数日後には、集中豪雨で平田地区にも甚大な被害が発生し、大変な夏になりました。

一方、9月14日の敬老の集いには、沢山の方々が来場されました。園児、児童、生徒、長寿会の皆様、幅広い世代の皆様が出演され、温かい心と励ましの心を感じました。（村中）

社会福祉法人
平田保育園
子育て支援センター
〒741-0072
岩国市平田6丁目4-20
TEL 0827(31)7271
FAX 0827(31)7211

栗栖眼科 KURISU EYE CLINIC
診療時間　午前9:00～12:00(月曜～土曜)　午後2:00～6:00(月曜～水曜・金曜)
岩国市平田1丁目28-28(岩国市営バス向山バス停前) TEL(0827)34-5513

土地・建物の登記、測量
濱田・尾崎合同事務所
代表　濱田年一
〒741-0061　岩国市錦見8-28-1
TEL 43-2243・FAX 43-2246

和洋酒・たばこ・食料品
白木商店
岩国市平田6丁目51-29
☎(0827)31-8339

新畳・表替・うら返し
重石畳店
岩国市平田1丁目1-10
☎31-1050

祝　川下中学校同窓会
しらさぎ会　還暦同窓会
(有)亀島建設
岩国市牛野谷町三丁目73番20号
☎31-7507

瓦一枚から新築・葺替まで
山口県知事許可(般-12)第15391号
かわらぶき技能士
瓦屋根工事技士
瓦屋根診断技士
岩国市平田1-12-7
平岡瓦店 TEL 32-3094

PDF Compressor Free Version

ためして、漢字クイズ 何と読む？

① 市井の人
② 曇天
③ 雲泥の差
④ 病葉
⑤ 徒花
⑥ 徒に
⑦ 牛酪
⑧ 乾酪
⑨ 四阿
⑩ 百舌

※クイズの答えは4ページ左下に

昭和53年頃の平田地区関係者インタビュー

①写真を見て思うこと。
②これからの平田地区に思うこと。
③その他

伊藤　正信　連合自治会長

①平田地区や梅ヶ丘団地には同級生や友達が沢山いて私は平成元年に平田に家を建てました。その頃は人口も増えて、道路は常に渋滞混雑していました。

写真の様に山を削り団地開発が行われた様子がよくわかります。

②私は連合自治会長として、AEDの設置や、防災講習会など、防災活動を行ってきました。

しかし8月豪雨では、多くの人々が被害を受けられました。私も朝から夜まで連日奔走しましたが、大谷川の氾濫や行政の壁など、沢山の課題が見つかりました。

③教訓や課題をいかす為に、住民の皆さんや、自治会長の皆さんの意見をお聞きして、防災に強い平田地区にしたいと思います。

国重　守　岩国南幼稚園理事 元小学校長

①懐かしい写真ですね、私は平田生まれの平田育ちで、平田をこよなく愛する一人です。

昭和50年代に、市が中心になって梅ヶ丘団地を開発し、私も各会議の委員として、参加しました。その後、平田中も開校し生徒も増えて、本当に発展しましたね。

②道路も新しく広くなり、住宅もどんどん増えて、昔とは様変わりしましたが、8月の災害では、私の家の前の川が氾濫して、皆さんと一緒になって土砂を除去しましたが、地区の危険箇所も多く、今回の災害を教訓として、見直しをして頂きたいと思います。

③私は歳を取りましたが、元気です。古くからの住民の方と、新しく住民となられた方が連携して、新しい平田を作って頂きたいと願っています。

竹中　正之　ふるさと平田を見つめる同好会 会長

①写真を見ると、沢山の想い出が浮かびます。私は仕事の関係で、生まれ育った平田を昭和29年に離れました。子供の頃は、山が多く友達の所に、山を越えては遊びにいきました。昔の松山、平田尋常小学校時代から、立派な平田小学校になって、歴史を感じます。

②私達は、小学校で昔の遊びというのをやっています。皆様にも、協力して頂き、もっと充実させたいと、思っています。又平田小には資料館があり、皆様が利用できる環境にしてほしいです。

③明治35年の岩国の記録に多田満仲さんの五輪の塔の記録が残っています。希望ですが、現在は元の形とは違った形で保存されており、正常な形にならないでしょうか？

村本恵里子　福祉委員会 副部長

①30数年前に梅ヶ丘団地造成工事の為、私の家も移転しました。第一公園の所に私の家の庭にあったヤマモモの木が写真にもあり、今でも残っているのが本当に懐かしいです。

平田中開校記念式で、囃田があり、父や主人も参加して行われた盛大な行事が今も印象に残っています。

②私は福祉員として一人暮らしのお年寄りの方々への見守り活動を行っています。各地区の委員が、家庭訪問や活動を行っていますので、皆さん活動にご理解とご協力をお願いします。

③平田地区住民として、皆さんが自治会行事等に参加され、活気のある地区にしていきたいと考えています。

STOP!!地球温暖化 －リサイクルのことなら－
岩国市牛野谷町3丁目49番20号
光井興産有限会社
代表取締役 光井圭司
TEL 0827-31-0225

社会福祉法人平成記念会
デイサービス・在宅介護支援・訪問看護・ホームヘルプ
平成デイサービスセンター平田
平田5丁目31－7
☎ 34-1111

建設業・建材加工業
株式会社 村元興業
代表取締役 村元真澄
岩国市南岩国町1丁目27-27
☎(0827)31-7406
FAX 31-7471

あなたと、コンビに、
FamilyMart
岩国平田店 ☎35-0558
南岩国町三丁目店（市立中央図書館前） ☎34-1450

循環器科・内科・歯科
医療法人 松原クリニック
〒741-0072 岩国市平田5丁目42番17号
内科 TEL(0827)31-5566
歯科 TEL(0827)34-1188

ごみ袋に名前を書きましょう
分別をしっかりと
他地区に捨てない
洗ってごみ袋に
平田地区社会福祉協議会

TOA security system
東亜警備保障 株式会社
岩国市南岩国町3丁目19－8 TEL(0827)32-8686

広告掲載主さんへの
ご用命をお願い申し上げます
ひらた新聞

平成26年度 平田地区社会福祉協議会 特別会員ご芳名（平成26年8月末現在）（敬称略）

明生台
明石量一　安東孝　石本亮二　岩井義日　岩井俊久恵　岩瀬政年　岩田正　岩本泰雄　植本博　尾崎操　梶谷勝　柏原米子　河本誠　菊田猛　木下龍一　木村久江　木屋情　清神妙子　児玉好弘　志津利孝治　白木泉　末広ヨシエ　鈴木章　寺西昭雄　中川進　丹羽富士夫　濱田直子　濱野節子　林広一　福田ハル子　福田唯史　藤弘昭雄　南哲雄　宮本幸枝　宮本寛　妙見貴子　妙見敏一郎　森川幸子　森近計夫　山下弘子　山田美子　山本正之　山本協子

明生
上田高子　大嶋幸江　大畠節雄　岡智佳子　岡本賢　重石秋義　田村龍治　中本和徳　野上勝利　野村吉邦　平中満　平野哲也　福光寛泰　村中保彦　村本日出雄　柳田良一　山田学

竹の子
細野雄　川野福夫　佐倉良男　滝川良寛　徳本定信　中川康雄　中野敏　新納美佐子　梅本茂男　橋本徳長　藤井貞夫　松本勝湘

向山
上田幸子　上田忠明　梅本アサヨ　河野信夫　神崎哲人　木村国登　中井巖　長野智祐　松野賢　村上輝子　山中春美　吉国文敏

中山
荒木敬輔　伊藤正信　井上健二　今村哲夫　神村栄　北島栄　木村清美　下村武久　田村誠　年岡正哲　新枝直　藤田秀敏　藤本昭男　藤本長雄　村岡　村岡春彦　村重須磨子　椋博美　ガーデンシティ　嘉屋浩彦　斉藤紀生　広中清人　平田ヒルズ　野村宏之　平田香太郎

入野
石内照夫　大橋一正　恵村庄作　河畑義政　柳井伝三郎　栗栖眼科　河野登子　境歌子　佐原馥

志谷富久　清水愛子　清水哲男　清水由佳利　白木英雄　都森康人　中村政春　春名伸彦　東成春　平岡静枝　広中祥二　広中義久　藤本建夫　藤本金光　星野憲昭　宮崎保夫　吉岡俊介　ラック美容室　理容じんろく　渡辺治男

白井谷
鮎澤幸治　安部憲　池田裕　糸杉秀夫　井上明美　井上満　石原修一　大庭誠司　兼子龍夫　柿崎勝則　木下隆　瀬治田和則　佐藤正和　佐伯光信　坂木和子　坂本忠一　下瀬英子　清水克実　白木正　白川昌男　重村直登　大東啓二　竹中義博　竹本治二　濱松昭義　平岡光子　平岡和憲　藤本吉江　藤本和美　升田好太郎　村上伸也　綿井幸代

五反田
片山クリニック　国重守　白木英雄　白木英男　白木勝　白木芳　田島俊男　中川成一

平田保育園　弘中昌光　福本孝　前野裕幸　村中博三　山崎幹男　山岡昭行

上庄司
大朝久子　大朝房男　大朝正晴　大朝ヤス子　岡英次　岡和夫　岡忠　岡チヨ子　岡等　神中与　熊木愛子　河村達也　河村宏　河村安幸　河本正美　近藤小夜子　近藤芳視　藤川則夫　白木玉子　白木正伸　田中治彦　西本久雄　広中清隆　村中三郎

大応
荒上悦美　市岡重美　上村治三　岡崎新一　岡崎幸子　崎間裕子　白木勲　白木浩　新荘宏昭　平岡和彦　森脇茂

平和ヶ丘
池田栄治　井手義夫　上杉春男　木村幸博　小泉穣　河内山静美　笹井敦美　末岡英一　杉坂和江　田中幸信　佃一人　戸上征治　中司美文　原田進　松本晴行　村上栄　山崎泰義　山本勝也　山崎幹

東光寺
国重靖博　河村忠昭　中尾典　中川和美

中村信彦　林輝昭　水谷政人　森重宣久　三原善伸　安本哲也

松山
池村由彦　上村晃　裕中孝　大浦正己　兼本俊治　河村憲二　酒井幸香　白木豊道　白木健太朗　十川輝生　冨永タカ子　中村徹　西村猛　パティスリーNOZO　藤林義明　下手達也　松原堅　山本一　シルバーハウジング

大久保
村谷洋治　㈱ウエムラエナジー　河岡勇剛　牡丹園　山本政三

梅が丘第一
石滝智　岩本安之　植木富子　岡本啓志　金和徹夫　川元久美　小松京子　坂克英　水津裕一　瀬戸昌彦　田中信　田中秀子　津原勝　中原俊文　西田日出夫　西村信敏　野村克己　平原公夫　福島又喜　福留忍　光井安子　森戸茂樹

和泉第一
佐伯酒店　鴨田イツ子　下辻優　白木達也　田村弘毅　徳丸洋子　野原正　廣實義一　村中信幸　瀬本卓見

和泉第二
秋本啓一　大西明子

島崎日出夫　エディオン岩国平田店　北斗家電サービス　山本展教

山中団地
RASTON T-MOTO　有富敬子　沖村功　勝屋誠司　国村保文　栗原義治　道祖正彦　新荘寿朗　末永文武　鈴木政江　高木岩男　高木恒雄　高木文臣　高田梓　高松治美　田中照美　佃雅登　中川嘉之　温品太三夫　原田ヨエ子　原村真彰　日中正昭　平中智春　広谷日出生　廣中竜次　渡辺良子　井上友一　井上治子　伊藤絹代　岩崎信代　上野精一　江田満春市　大泉満　岡村悦男　川井一男　桐木茂邦　香晶桂子　佐川延治　津原成博　匿名　中村幸子　中村忠雄　日野一朗　広中伸之　福井清　松本和正　三浦勝　安田逸男　山中宜紀　山村憲二郎　山村博彬　児玉友紀　鷹田恵子　佐々木雅子　盛岡洋子　浜田博　松本尚美　河田由紀　篠原茂美　広本有香

荒木芳枝　有富淳子　岡藤能則　江口千代子　大畑浩一　金重憲男　上住政教　河村敏夫　上林幸生　財津百合子　笹原重樹　下村勝清　冨岡優旗雄　永井軍一　中村稔　濱家勝盛　原田静子　福本敏人　福本只士　藤川幸枝　藤野克己　保見健蔵　舛井フミ子　宮文男　宮村千登士　村岡真大

村岡信子　広実正治　山田正男　岡本優子　萩野トメ子　舘田光子　三藤妙子

天地
市岡徳男　金本英俊　河村輝義　川本淳　川本照子　河本紀正　河本真治　木村久美子　木村忠男　木村望美幸　木村昇　くすりの[illegible]平田店　瀧本君宣　中央フード平田店　松本昌泰

南天地
今本進　岩崎皓一

河本守生　木村繁幸　村重元彦　村中勝人　村中貞夫　村中時光　村中盛安　村元三枝子　山縣真登　山元隆春　山本武司　吉岡達生　㈱村元興業　岩国音頭保存会　安東富美子　井上サツ子　井下孝子　岡田博子　小野本進　下森和歌子　楠水高四　下辻小枝子　田尻和彦　戸上景子　戸上征治　早川久美子

藤井貞夫　松本シズエ　宮本寛　森藤正

民生委員・児童委員
藤谷カホリ　足立洋枝　川田むつ子　河本久美子　島本幸子　菅原道康　年岡芳江　中川道義　中島路子　西村玲子　美藤忠生　藤川美恵子　古川弘美　宮本幸枝　安田和夫　山崎芳江　山本健二　山本清恵

主任児童委員
久保美砂子　白木さゆり

盆踊り大会中止

8月3日（日）、平成26年度平田地区慰霊盆踊り大会は降雨のため中止となりました。着々と準備を進めておりましたが、前日来からの雨でやむを得ない決定となりました。多くの方から事前にご芳志をいただき厚くお礼を申し上げます。次回の盆踊り大会に使用させていただきます。

平成26年度 盆踊り大会寄付者ご芳名（敬称略）

㈱樫迫
㈱双葉タクシー・㈱双雲社
河本守生
クニキヨ美容室
㈲金葉興業
はるなウィメンズクリニック
栗栖眼科
池田裕
村山歯科クリニック
JA岩国市農協 平田支所

ひまわり薬局
片山クリニック
戸上征治
Patisserie nozo
平田保育園
㈱ウエムラエナジー
美和電気工事㈲
匿名
平田長寿会 フォークダンス部

明るく楽しくいきいきと
3歳になったら幼稚園
●送迎バス有り ●完全給食
学校法人藤谷学園
岩国南幼稚園
岩国市平田6－28－3
☎(0827)31-8009（代）

岩国市上下水道工事
JR西日本鉄道
中国電力電気工事
指定工事店
株式会社 吉田商会
〒741-0082 岩国市川西4丁目8-51
TEL43-0032（代） FAX41-0272

安心価格と真心奉仕
市民葬祭センター
双雲会館
双雲社
〒741-0082 岩国市川西4丁目5-6（双雲会館内）
TEL(0827)44-1144
FAX(0827)44-1145
●24時間体制です●
会館受付(0827)41-0940

富士クリーニング店
岩国市平田5丁目29-2
☎31-7603

メモリアルパーク
瀬戸の風霊園
〒740-0035 岩国市海土路町2丁目1136-27
☎(0827)34-4185 一本杉団地上

ケアホーム
ディア・レスト岩国
〒741-0072 岩国市平田5丁目27-43
TEL:0827-34-2500 FAX:0827-34-2501

株式会社 樫迫
〒741-0071 岩国市牛野谷町3丁目83-10
☎(0827)31-6121 FAX(0827)31-6160
平田山現場事務所（岩国商業高校下）